

## Manuale di istruzioni

### XM-2R421

La ringraziamo per l'acquisto di questo apparecchio XOMAX.

Le auguriamo di rimanere soddisfatto del Suo prodotto XOMAX acquistato.



La invitiamo a leggere questo manuale di istruzioni prima dell'utilizzo e le istruzioni di montaggio per il montaggio.

Cerchiamo costantemente di mantenere aggiornata la nostra libreria online di manuali utente per i nostri prodotti. Nel caso in cui manchi qualche informazione o se qualcosa non dovesse essere chiaro, visita la nostra homepage [www.xomax.de/download](http://www.xomax.de/download) per una versione corrente del manuale utente o contatta il nostro servizio clienti.

**Nota:** Qualsiasi modifica e modifica dei dati tecnici o del design a causa dell'aggiornamento tecnico di alcuni modelli non richiede pubblicità.



Appreziamo il nostro ambiente, quindi per tenerlo al sicuro e pulito, non stampiamo i nostri manuali su carta ma forniamo i nostri prodotti con i manuali in versione digitale creati in formato \* .pdf.

Puoi trovarli e scaricarli in qualsiasi momento sulla nostra homepage [www.xomax.de/download](http://www.xomax.de/download), visualizzarli sui tuoi dispositivi mobili e stampali da soli se necessario.

## Version 1.0

Último aggiornamento 15.01.2019

## Sommario

|                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| Istruzioni di sicurezza e precauzioni | 3 |
|---------------------------------------|---|

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| Elementi operativi dell'unità | 5 |
|-------------------------------|---|

|             |   |
|-------------|---|
| la messa in | 8 |
|-------------|---|

|                                             |   |
|---------------------------------------------|---|
| Utilizzare il telecomando                   | 8 |
| Sostituzione della batteria del telecomando | 8 |
| Accendi / spegni il dispositivo             | 9 |
| Collegare il supporto USB                   | 9 |
| Connessione AUX-IN                          | 9 |
| Impostazioni di fabbrica                    | 9 |

|                  |    |
|------------------|----|
| Funzioni di base | 10 |
|------------------|----|

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Selezione della modalità            | 10 |
| Volume                              | 10 |
| Muto                                | 10 |
| Impostazioni                        | 10 |
| Funzione Loudness                   | 11 |
| Equalizzatore preset                | 11 |
| Impostazione del colore del LED     | 11 |
| Impostazione del tempo              | 11 |
| Funzioni RDS                        | 12 |
| Funzione AF (Frequenza alternativa) | 12 |
| Funzione TA (Annuncio traffico)     | 12 |
| Funzione REG (Programma regionale)  | 12 |
| Funzione PTY (Tipo di programma)    | 12 |

|                |    |
|----------------|----|
| Modalità radio | 13 |
|----------------|----|

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Attiva la modalità radio          | 13 |
| Ricerca automatica delle stazioni | 13 |

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Ricerca manuale delle stazioni | 13 |
| Salva stazione                 | 13 |
| Ricerca automatica AMS         | 13 |
| Cambia banda di frequenza      | 13 |

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Modalità di riproduzione | 14 |
|--------------------------|----|

|                                      |    |
|--------------------------------------|----|
| Richiama la modalità di riproduzione | 14 |
| Avvia la riproduzione / pausa        | 14 |
| Titolo in avanti / indietro          | 14 |
| Avanzamento rapido e riavvolgimento  | 14 |
| Funzione Intro                       | 14 |
| Riproduzione ripetuta                | 14 |
| Rimescolare                          | 14 |
| 10 titoli indietro / avanti          | 14 |
| Cambia cartella                      | 15 |
| ID3-Tag (titolo e artista)           | 15 |

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Avvia la modalità AUX-IN | 15 |
|--------------------------|----|

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Connessione Bluetooth | 15 |
|-----------------------|----|

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Ricevere una chiamata | 16 |
| Fine chiamata         | 16 |
| Inizia la chiamata    | 16 |

|                  |    |
|------------------|----|
| Musica Bluetooth | 16 |
|------------------|----|

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Generale                     | 16 |
| Avvia musica Bluetooth       | 16 |
| Controllo musicale Bluetooth | 16 |

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Possibili fonti di errore | 17 |
|---------------------------|----|

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Avviso importante per la sicurezza | 19 |
|------------------------------------|----|

## Istruzioni di sicurezza e precauzioni

### Utilizzo solo in condizioni di arresto del veicolo

Impostare l'apparecchio solo quando il veicolo è già in stato di arresto. Fermare sempre il veicolo in un posto sicuro prima di azionare l'apparecchio. Altrimenti si crea il rischio di incidenti.

### Installazione

Si prega di leggere attentamente il seguente manuale prima di installare l'unità. Ti consigliamo di lasciare che il tecnico installi l'unità nel tuo veicolo.

### Potenza del volume

Impostare il volume in modo da poter sempre sentire i rumori esterni (in particolare sirene e altri segnali di allarme). Un livello del volume troppo alto in auto può inoltre causare danni all'udito.

### Apertura / riparazione dell'apparecchio

Non aprire l'apparecchio. Aprendolo si crea pericolo di scosse elettriche e di incendio. Non continuare a utilizzare l'apparecchio se sorgono problemi. Si consiglia di non provare a riparare autonomamente l'apparecchio se sorgono problemi. Lasciare svolgere tutti i lavori di manutenzione e riparazione a personale qualificato.

 A causa di un difetto di garanzia, la garanzia non è più valida.

### Alimentazione elettrica

Utilizzare l'apparecchio esclusivamente con un cablaggio 12 VOLT e solo quando tutti i cavi sono collegati correttamente. In caso contrario può nascere pericolo di incendio. In caso di dubbi chiedere consiglio al rivenditore o a personale qualificato.

### Sostituzione dei fusibili

Sostituire i fusibile sempre con quelli che dispongono del corretto amperaggio. Altrimenti può nascere rischio di scosse elettriche e incendi.

### Surriscaldamento

Non coprire i fori di ventilazione e il dissipatore di calore (ventola). Ciò potrebbe causare un surriscaldamento all'interno dell'apparecchio e conseguente rischio di incendio.

### Temperatura

Al momento dell'accensione dell'apparecchio la temperatura dell'auto deve essere compresa tra +40°C e 0°C.

### Pulitura dell'apparecchio

Pulire regolarmente l'apparecchio con un panno morbido e asciutto. In caso di macchie ostinate inumidire il panno solo con acqua. Altri prodotti possono

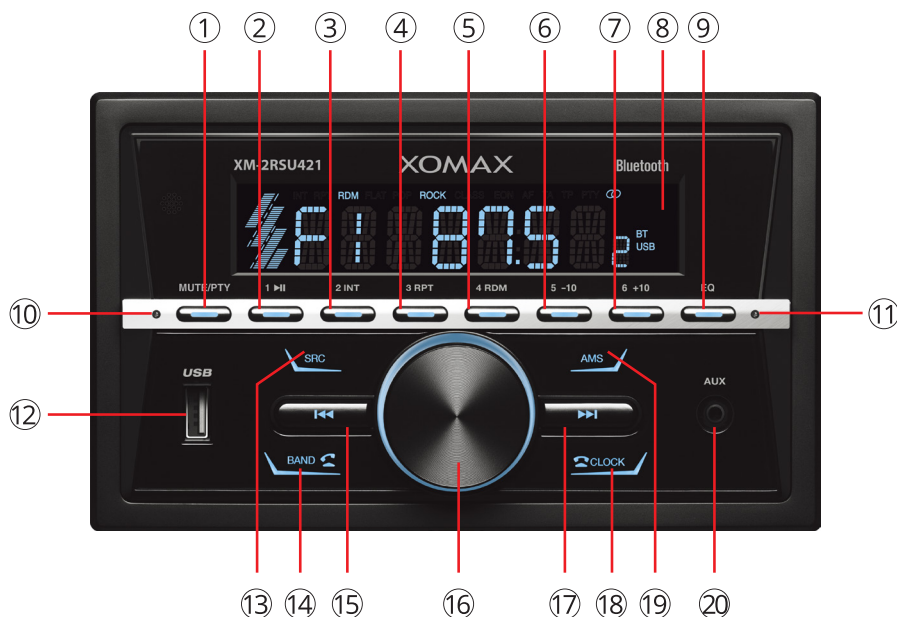
aggredire i colori e rovinare la plastica.



### Umidità

Per evitare il pericolo di incendi o scosse elettriche non mettere l'unità in un ambiente umido (ad esempio condizioni meteorologiche avverse, pulizia del bagnato inappropriata ecc.)

## Elementi operativi dell'unità



### ① **MUTE/PTY** Opzione Mute / PTY

Premere il pulsante per disattivare l'audio o riaccendere il suono.

**[in modalità radio]:**

**pressione prolungata:** premere il pulsante per circa 2 secondi per passare dalle impostazioni RDS [NEWS] o [POP Music].

### ② **1/▶||** Slot Stazione / riproduzione/ pausa

**[in modalità radio]:** memoria della stazione posizionare "1".

**[in modalità riproduzione]:** avvia la riproduzione o le pause.

### ③ **2/INT** Memoria di stazione / funzione di introduzione

**[in modalità radio]:** memoria di stazione "2".

**[in modalità riproduzione]:** tutti i brani vengono riprodotti in successione per 10 secondi ciascuno. Un'altra pressione del pulsante interrompe la funzione di introduzione.

### ④ **3/RPT** Slot Stazione / ripetuta

**[in modalità radio]:** memoria di stazione "3".

**[in modalità riproduzione]:** premere la manopola per attivare o disattivare la

modalità di ripetizione

#### ⑤ **4/RDM Slot Stazione / Shuffle**

**[in modalità radio]:** memoria della stazione posizionare "4".

**[in modalità riproduzione]:** attiva / disattiva la riproduzione casuale. Se questa funzione è attivata, le tracce del supporto dati vengono riprodotte in ordine casuale.

#### ⑥ **5/-10 Memoria stazione / 10 tracce indietro / cartella precedente**

**[in modalità radio]:** memoria della stazione "5".

**[in modalità di riproduzione]:**

**pressione breve:** per tornare indietro a 10 tracce nella playlist.

**pressione prolungata:** torna alla cartella precedente.

#### ⑦ **6/+10 Memoria stazione / 10 tracce avanti / avanti cartella**

**[in modalità radio]:** memoria di stazione "6".

**[in modalità di riproduzione]:**

**premere brevemente:** salta avanti a 10 tracce nella playlist.

**pressione prolungata:** passa alla cartella successiva.

#### ⑧ **Display**

Il display visualizza le informazioni relative alla modalità operativa e un grafico dell'equalizzatore.

#### ⑨ **EQ Preset Equalizer umschalten**

Drücken Sie den Knopf mehrmals, um zwischen den Equalizer Voreinstel-

lungen EQ OFF (aus), Rock, Pop, Classic, Jazz und Flat umzuschalten.

#### ⑩ **Microfono Bluetooth**

Il microfono viene utilizzato durante le chiamate a mani libere tramite Bluetooth. Il microfono non dovrebbe essere bloccato per ottenere la migliore qualità del suono possibile.

#### ⑪ **Reset**

Elimina tutte le regolazioni del cliente e riporta l'unità alle impostazioni di fabbrica.

#### ⑫ **USB presa USB**

La presa USB viene aggiunta per la lettura delle unità flash USB nei seguenti formati FAT32.

#### ⑬ **SRC Cambia modalità**

Premere il pulsante per alternare tra le modalità **[Radio]**, **[Bluetooth]**, **[USB]** e **[AUX]**.

Se un volume non è inserito, la modalità corrispondente viene ignorata.

#### ⑭ **BAND/↵ Cambia la banda di frequenza / prendi il ricevitore**

**[in modalità radio]:** premere per cambiare la banda di frequenza tra **FM1**, **FM2**, **FM3**, **AM1** e **AM2**.

**[in modalità telefonia]:** premere il tasto per rispondere a una chiamata.

#### ⑮ **⏮ Ricerca titolo / stazione**

**[in modalità di riproduzione]:**

**premere brevemente:** salta indietro di una traccia.

**pressione prolungata:** riavvolgimento rapido.

**[in modalità radio]:**

**premere brevemente:** avvia la ricerca automatica della stazione nella direzione della frequenza corrispondente.

**pressione lunga:** avvia la ricerca manuale della stazione nella direzione della frequenza corrispondente.

**16 Accendi o spegni / Volume / Audio**  
Premere il pulsante per accendere la radio.

Premere e tenere premuto il pulsante per spegnere la radio.

**ruotare:** la manopola in senso orario per aumentare il volume. Giralo in senso antiorario per diminuire il volume.

Premere brevemente la manopola per passare tra le opzioni di impostazione dei toni.

Sono disponibili le seguenti impostazioni: **Balance, Fader, Equalizer**, ecc.

**17  Titolo nella ricerca anteriore / stazione**

**[in modalità di riproduzione]:**

**premere brevemente:** passare al titolo successivo.

**pressione prolungata:** avanzamento rapido.

**[in modalità radio]:**

**premere brevemente:** avvia la ricerca automatica della stazione nella direzione della frequenza corrispondente.

**pressione prolungata:** avvia la modalità di ricerca manuale.

**18  /CLOCK Mostra o imposta l'ora / riaggancia il ricevitore**

**[in modalità radio o riproduzione]:**

**premere brevemente:** premendo un pulsante, viene visualizzata l'ora per circa 5 secondi.

**pressione prolungata:** tenere premuto il pulsante per impostare l'ora.

**[in modalità Telefonia]:** premere il pulsante per rifiutare una chiamata o terminare una chiamata in attesa.

**19 AMS Ricerca automatica delle stazioni di memoria**

**[in modalità radio]:** avvia la ricerca automatica delle stazioni e memorizza le stazioni.

**20 AUX Ingresso audio AUX**

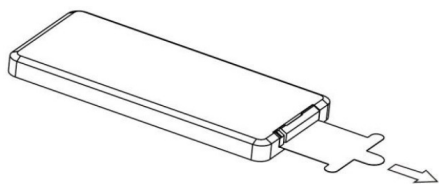
Jack da 3,5 mm per il collegamento di una sorgente audio esterna.

La porta AUX consente di collegare lettori MP3, smartphone, tablet e altri lettori musicali.

## la messa in

### Utilizzare il telecomando

Prima di utilizzare per la prima volta, la linguetta di isolamento deve essere rimossa dal telecomando per poter utilizzare il telecomando.



Quando si utilizza il telecomando, puntarlo orizzontalmente verso il ricevitore IR sul pannello di controllo.

Il ricevitore IR non deve essere oscurato in modo che il

Il telecomando funziona correttamente.

Se la reazione dal telecomando si esaurisce, sostituire la batteria.

Il telecomando non deve essere esposto alla luce diretta del sole o ad alte temperature del ventilatore.

### Sostituzione della batteria del telecomando

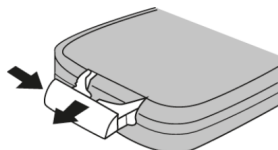
Il telecomando viene fornito con a

Batteria al litio CR-2025 funzionante come una cella rotonda.

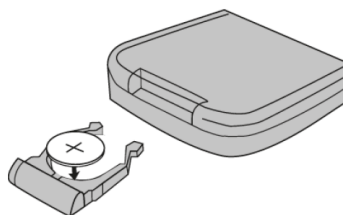
Sostituire la batteria non appena diminuisce la reazione del telecomando..

### Come cambiare la batteria:

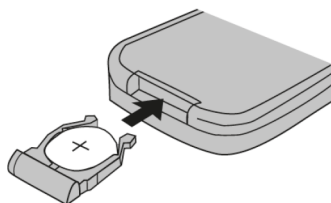
1. Rimuovere il vano batteria spingendolo contemporaneamente verso sinistra e estraendo il vano batteria.
2. Rimuovere la vecchia batteria e



inserire una nuova batteria al litio CR-2025 nello scomparto della batteria.



3. Dopo aver sostituito la batteria, reinserire il vano batteria nel telecomando finché non scatta in posizione.





## Accendi / spegni il dispositivo

Premere la manopola sul pannello frontale per accendere l'autoradio.

Quando l'autoradio è accesa, premere il codificatore a rotazione per spegnere l'autoradio.

## Collegare il supporto USB

Lo slot USB si trova sotto la linguetta sul pannello frontale. Apri la scheda da sinistra a destra.

Inserire la chiave USB correttamente e con attenzione nello slot USB.

Non utilizzare chiavette USB grandi o pesanti per evitare di urtarle accidentalmente.

Ciò potrebbe danneggiare sia il disco che lo slot USB.



## Connessione AUX-IN

La modalità AUX-IN attiva l'uscita audio della sorgente audio collegata all'ingresso AUX-IN anteriore.

Questo potrebbe ad es. un lettore MP3, iPod, smartphone, cellulare o tablet.

Per collegare un dispositivo all'ingresso AUX, è necessario un cavo audio con jack da 3,5 mm.



## Impostazioni di fabbrica

Il dispositivo può essere ripristinato con il pulsante ⑪ interno (vedere pagina 5).

Utilizzare un oggetto appuntito per premere delicatamente il pulsante. Dopo il ripristino, il dispositivo si spegne.

## Funzioni di base

### Selezione della modalità

Premere il tasto **SRC** sul pannello per passare da una modalità nel seguente ordine **[Radio]**, **[Bluetooth]**, **[USB]** e **[AUX]**.

### Volume

Ruotare la manopola in senso orario per aumentare il volume e di fronte, se si vuole diminuire il volume.

In alternativa, è possibile regolare il volume con i tasti **VOL-** e **VOL+** sul telecomando.

### Muto

Il suono può essere disattivato con il tasto **MUTE/PTY** sul telecomando per eseguire sempre secondo lo stesso tasto.

### Impostazioni

premere ripetutamente la manopola per passare da impostazioni audio nel seguente ordine:

1. **Impostazione Bass \***  
(appare sullo schermo: "**BAS 00**")
2. **Pitch (acuti) impostazione \***  
(appare sullo schermo: "**TRE 00**")
3. **Regolazione del bilanciamento**  
(appare sullo schermo: "**BAL 00**")
4. **Impostazione della dissolvenza**

(appare sullo schermo: "**FAD 00**")

5. **Set Preset Equalizzatore**  
(appare sullo schermo: "**EQ OFF**")
6. **Loudness on / off**  
(appare sullo schermo: "**LOUD OFF**")
7. **[in modalità radio]: Set Distanza / sensibilità locale**  
(appare sullo schermo: "**DX**")
8. **[in modalità radio]: Interruttore Stereo / Mono**  
(appare sul "**STEREO**" schermo)
9. **Regolazione del colore del LED**  
(appare sullo schermo: "**AUTO**")
10. **Funzione AF on/off**  
(appare sullo schermo: "**AF ON**")
11. **Funzione TA on/off**  
(appare sullo schermo: "**TA OFF**")
12. **TA Regolare il volume**  
(appare sullo schermo: "**TAVOL25**")
13. **Funzione regionale on/off**  
(appare sullo schermo: "**REG OFF**")
14. **Funzione EON on/off**  
(appare sullo schermo: "**EON ON**")

Se è stata selezionata l'opzione desiderata, è possibile regolare le impostazioni ruotando la manopola.

In alternativa, è possibile utilizzare i tasti **VOL-** e **VOL+** sul telecomando.

\* Se l'aktivert equalizzatore preimpostato, il basso e il passo non possono essere regolati.

Le opzioni **BAS** e **TRE** non sono presenti nel caso del menu. Per attivare queste impostazioni, è necessario disattivare l'equalizzazione preimpostate.

## Funzione Loudness

La funzione loudness trasforma le frequenze alte e basse per un po' più forte per ottenere un suono più voluminoso a basso volume.

Per attivare la funzione loudness acceso o spento, premere ripetutamente la manopola finché appare "**LOUD OFF**" sullo schermo.

Ruotare la manopola fino a quando lo schermo mostra "**LOUD ON**" per attivare la funzione loudness.

## Equalizzatore preset

L'equalizzazione preimpostata fornisce già le impostazioni audio preconfigurate.

Per selezionare il preset desiderato, premere ripetutamente il controllo fino a quando appare "**EQ OFF**" sullo schermo.

Ruotare la manopola per passare da un preset. In alternativa, si può considerare utilizzando i tasti **VOL-** e **VOL+** sul telecomando.

Le seguenti impostazioni sono disponibili: **[Rock]**, **[Pop]** e **[Classic]**.

## Impostazione del colore del LED

Premere la manopola finché "**AUTO**" appare sullo schermo per cambiare il colore dell'illuminazione

Ora ruota la manopola per alternare le impostazioni del colore.

Sono disponibili le seguenti impostazioni colore:

| Mostra sullo schermo | corrispondente impostazione del colore |
|----------------------|----------------------------------------|
| <i>AUTO</i>          | <b>Automatico</b>                      |
| <i>BLUE</i>          | <b>Blu</b>                             |
| <i>RED</i>           | <b>Rosso</b>                           |
| <i>CYAN</i>          | <b>Ciano</b>                           |
| <i>GREEN</i>         | <b>Verde</b>                           |
| <i>PURP</i>          | <b>Porpora</b>                         |
| <i>YELLOW</i>        | <b>Giallo</b>                          |
| <i>WHITE</i>         | <b>Bianco</b>                          |

La messa a fuoco è impostato su "**AUTO**" per il cambiamento automatico del colore: passa l'autoradio ogni 3 secondi il suo colore dell'illuminazione.

## Impostazione del tempo

Tenere premuto per circa 2 secondi per tasto /CLOCK sul pannello frontale fino a quando l'orologio appare sullo schermo.

Ruotare la manopola sul pannello frontale per impostare le ore.

Se l'ora appropriata è impostata, premere la manopola per einzustellunen i minuti.

Ora si ruota la manopola sul pannello frontale per impostare i minuti.

Dopo che le impostazioni dell'ora corrette sono state fatte, attendere circa 5 secondi fino a quando la radio ha salvato le impostazioni e ritorna alla modalità di funzionamento corrente automaticamente.

### Funzioni RDS

Sono disponibili le funzioni RDS **AF**, **TA**, **REG**, **EON** e **PTY**.

Si prega di notare che queste funzioni non sono disponibili in tutti i paesi.

#### Funzione AF (Frequenza alternativa)

La funzione AF consente di cambiare automaticamente la frequenza in una frequenza alternativa non appena si lascia il campo di ricezione della stazione attiva.

 Si raccomanda di disattivare questa funzione durante il normale funzionamento per evitare cambi di stazione indesiderati durante il passaggio in galleria.

Per accedere alle impostazioni RDS e attivare o disattivare la funzione AF, utilizzare il codificatore rotante o premere il tasto **\*/AF** sul telecomando.

#### Funzione TA (Annuncio traffico)

Se la funzione TA è attivata, la radio passa alla modalità radio all'annuncio sul traffico in corso fino a quando l'annuncio non è terminato. La radio ritorna alla modalità di funzio-

namento precedente.

Per attivare o disattivare la funzione TA, è possibile utilizzare la manopola o premere il tasto **#/TA** sul telecomando.

#### Funzione REG (Programma regionale)

Alcune stazioni trasmettono diversi programmi regionali in determinate ore del giorno.

Per modificare la funzione Regional Program, premere il Rotary encoder o la manopola **SEL** del telecomando finché sullo schermo non appare **"REG OFF"**.

**"REG OFF"**: la radio cerca solo al di fuori della regione per le stazioni con annunci sul traffico.

**"REG ON"**: la radio cerca solo all'interno della regione per le stazioni con annunci sul traffico.

#### Funzione PTY (Tipo di programma)

La funzione Tipo di programma consente di cercare le stazioni in base al loro tipo.

Il tipo di programma si riferisce alla divisione dei canali in base alle divisioni: ad esempio, pop o news. La selezione PTY è una delle funzioni standard dei comuni ricevitori RDS.

Per attivare la funzione PTY, premere a lungo il pulsante **MU/PTY** sul pannello anteriore o il tasto **0/PTY** sul telecomando.

Sul display appare **"PTY"**.

Per disattivare la funzione, premere a

lungo il pulsante **MU/PTY** sul pannello anteriore o il tasto **0/PTY** sul telecomando.

## Modalità radio

### Attiva la modalità radio

Per accedere alla modalità radio, premere ripetutamente il tasto **SRC** sul pannello anteriore fino a quando sul display appare la modalità radio.

### Ricerca automatica delle stazioni

Premere il tasto **◀◀** o **▶▶** per avviare una ricerca automatica della stazione nella direzione della frequenza corrispondente.

### Ricerca manuale delle stazioni

Tenere premuto il tasto **◀◀** o **▶▶** per 2 secondi per accedere alla modalità di ricerca manuale.

Ora è possibile utilizzare i pulsanti **◀◀** e **▶▶** per impostare la stazione desiderata passo dopo passo.

Dopo circa 5 secondi di inattività, la ricerca della stazione ritorna alla modalità di ricerca automatica.

### Salva stazione

Vi sono 6 slot di memoria di stazione per banda di frequenza FM.

Se si desidera salvare la stazione radio

corrente, tenere premuto il pulsante numerico desiderato (1-6) sul pannello anteriore o sul telecomando per circa 2 secondi.

Quando la stazione è stata salvata correttamente, l'indicatore dello slot di memoria (1, 2, ecc.) Appare accanto al display della frequenza.

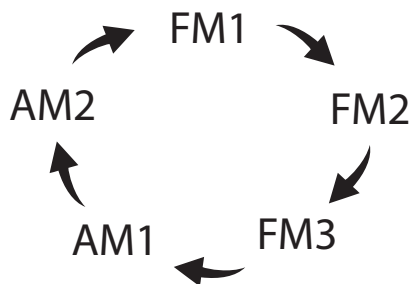
### Ricerca automatica AMS

Premere il tasto **AMS** sul pannello anteriore o **9/AMS** sul telecomando per circa un secondo per avviare la ricerca automatica della stazione.

La radio cerca automaticamente le stazioni ad alta potenza e le memorizza negli slot di memoria 1-6 per banda di frequenza (**FM1**, **FM2**, **FM3**, **AM1** e **AM2**).

### Cambia banda di frequenza

Premere brevemente il tasto **BND** sul pannello anteriore per commutare la banda di frequenza tra **FM1**, **FM2**, **FM3**, **AM1** e **AM2**.



## Modalità di riproduzione

### Richiama la modalità di riproduzione

Se si inserisce un supporto dati USB valido i dati vengono letti automaticamente e la radio passa alla modalità di riproduzione corrispondente.

Per inserire manualmente la modalità **USB** premere ripetutamente il tasto **SRC** sul pannello anteriore fino a quando la modalità operativa appropriata appare sullo schermo.

### Avvia la riproduzione / pausa

La riproduzione può essere messa in pausa con il pulsante **1/▶||** sul pannello e ripresa.

### Titolo in avanti / indietro

Per tornare indietro o inoltrare un brano, premere brevemente il tasto **◀◀** o **▶▶** sul pannello.

### Avanzamento rapido e riavvolgimento

Tenere premuto il tasto **◀◀** o **▶▶** durante la riproduzione per avanzare rapidamente o riavvolgere rapidamente la traccia.

## Funzione Intro

La funzione di introduzione riproduce tutte le tracce in successione per 10 secondi ciascuna.

Con il pulsante **2/INT** sul pannello o la funzione di introduzione può essere avviata.

Premere di nuovo il pulsante se si desidera disattivare di nuovo la funzione di introduzione.

## Riproduzione ripetuta

Il pulsante **3/RPT** sul pannello può essere utilizzato per attivare o disattivare la riproduzione ripetuta di una traccia.

## Rimescolare

La riproduzione casuale può essere attivata con il tasto **4/RDM** sul pannello frontale.

Se la riproduzione casuale è attiva, tutte le tracce verranno riprodotte casualmente.

## 10 titoli indietro / avanti

Premi il pulsante **5/-10** sul pannello anteriore per saltare indietro di 10 tracce.

Premi il pulsante **6/+10** per saltare a 10 tracce.

## Cambia cartella

Premere e tenere premuto il pulsante **5/-10** o **6/+10** sul pannello anteriore per spostarsi sulla cartella precedente o successiva.

## ID3-Tag (titolo e artista)

La funzione ID3 consente la visualizzazione di titoli e artisti sulla schermata di riproduzione.

La funzione del tag ID3 è disponibile solo per i file MP3.

I file MP3 devono essere dotati di informazioni appropriate, i cosiddetti tag ID3..



Illustrazione simile.

## Avvia la modalità AUX-IN

Per accedere alla modalità AUX-IN, premere ripetutamente il tasto **SRC** sul pannello anteriore fino a quando **"AUX IN"** appare sullo schermo.

Quando è collegata una sorgente audio, è possibile ascoltare il suono del dispositivo di riproduzione attraverso gli altoparlanti dell'autoradio.

Il controllo della riproduzione avviene esclusivamente tramite il dispositivo di riproduzione collegato.

## Connessione Bluetooth

Prima di utilizzare tutte le funzioni Bluetooth per la prima volta, il telefono deve essere associato all'autoradio.

- ❶ Attiva la funzione Bluetooth nel tuo telefono. \*
- ❷ Lascia che cerchi nuovi dispositivi. Dovrebbe essere trovato un nuovo dispositivo chiamato **"XM-2R421"**.
- ❸ Ora seleziona **"XM-2R421"** nel tuo telefono.
- ❹ Il dispositivo mobile potrebbe richiedere una password di associazione.
- ❺ In questo caso, inserire **"0000"** come password e confermare.

Ora entrambi i dispositivi sono accoppiati.

*\* Per attivare il Bluetooth nel telefono e stabilire le connessioni, fare riferimento al manuale del dispositivo mobile.*

**i** Se i dispositivi sono accoppiati tra loro, una connessione viene sempre stabilita automaticamente non appena il telefono si trova nell'area di ricezione Bluetooth dell'autoradio.

La connessione Bluetooth deve essere attivata nel telefono e nell'autoradio.

L'autoradio dispone di una comoda funzione vivavoce tramite il profilo vivavoce Bluetooth.

Con la funzione vivavoce integrata, puoi

parlare sugli altoparlanti dell'auto e il microfono incorporato a mani libere.

Per accedere alla modalità Bluetooth, premere il tasto tutte le volte che è necessario

Tasto **SRC** sul pannello fino a quando "PHONE" o "A2DP" appare sullo schermo.

### Ricevere una chiamata

Quando si riceve una chiamata, premere il tasto **BAND**  sul pannello per rispondere alla chiamata.

### Fine chiamata

Per terminare una chiamata attiva, premere il tasto /CLOCK sul pannello.

### Inizia la chiamata

È possibile avviare una chiamata solo tramite il telefono cellulare.

## Musica Bluetooth

### Generale

La funzione "Bluetooth Music" consente di riprodurre musica in modalità wireless dal tuo telefono cellulare, smartphone o tablet.

Il telefono deve supportare il profilo A2DP e autorizzarlo anche per l'auto-radio.

### Avvia musica Bluetooth

Premere ripetutamente il tasto **SRC** sul pannello finché "PHONE" o "A2DP" appare sullo schermo.

Ora apri qualsiasi lettore musicale sul tuo dispositivo mobile e inizia a riprodurre musica.

### Controllo musicale Bluetooth

Per controllare la playlist del tuo dispositivo mobile tramite l'autoradio, hai le seguenti opzioni:

|                                                                                     |                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
|  | <b>Pausa/Play</b>            |
|  | <b>indietro di un titolo</b> |
|  | <b>un titolo in avanti</b>   |

Una playlist può essere creata in anticipo sul dispositivo mobile.



## Possibili fonti di errore

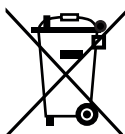
I seguenti consigli sono generalmente validi e si riferiscono a diversi modelli XOMAX con caratteristiche simili. Si prega di notare che alcuni articoli potrebbero non riferirsi esattamente al modello e potrebbero contenere la descrizione di funzioni e funzioni che il modello non supporta.

| Descrizione del problema                                        | Causa e soluzione                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>L'apparecchio non trasmette suoni, ne' immagini.</b>         | Assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia danneggiato e che non sia bruciato un fusibile.                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>L'apparecchio non trasmette suoni ma trasmette immagini.</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Assicurarsi che il cavo audio sia collegato correttamente.</li> <li>b) Assicurarsi di non aver azzerato il volume.</li> <li>c) Assicurarsi che le impostazioni audio siano impostate correttamente.</li> <li>d) Assicurarsi di non aver attivato il tasto MUTE.</li> </ul>          |
| <b>L'apparecchio non trasmette immagini ma trasmette suoni.</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Assicurarsi che il cavo video sia collegato correttamente con il monitor.</li> <li>b) Controllare che il cavo video non sia danneggiato.</li> <li>c) Assicurarsi che le impostazioni video siano impostate correttamente.</li> </ul>                                                |
| <b>Difetti nella trasmissione del suono o dell'immagine.</b>    | Controllare che le impostazioni audio siano impostate correttamente.                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>Il telecomando non funziona.</b>                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Controllare le batterie del telecomando: che siano potenti e collegate correttamente.</li> <li>b) Orientare il telecomando verso il ricettore infrarossi dell'autoradio.</li> <li>c) Controllare che non ci siano ostacoli tra il telecomando e il ricettore infrarossi.</li> </ul> |

|                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>La radio non funziona.</b>                                    | Controllare che l'antenna radio sia collegata correttamente.<br>Accertarsi che l'antenna sia collegata correttamente; se necessario sostituire l'antenna o il cavo dell'antenna.                                                                                                                                |
| <b>L'apparecchio non reagisce / nessuna visualizzazione.</b>     | a) Errato collegamento della fonte di energia (rosso) e del cavo della batteria (giallo).<br>b) Controllare la fonte dell'alimentazione e il cavo della batteria.<br>c) Fusibile bruciato. Controllare il fusibile dell'apparecchio; se necessario sostituire il vecchio fusibile con uno della stessa portata. |
| <b>La sintonizzazione della ricerca automatica non funziona.</b> | Cattiva posizione di ricezione. Mettere il sintonizzatore in modalità DX (ricezione a breve e lunga distanza).                                                                                                                                                                                                  |

## Avviso importante per la sicurezza

Informazioni per gli utenti sulla raccolta e l'eliminazione di vecchie apparecchiature e batterie usate.



WEEE DE19856609

Questi simboli sui prodotti, sull'imballaggio, e/o sulle documentazioni o manuali accompagnanti i prodotti indicano che i prodotti elettrici, elettronici e le batterie usate non devono essere buttati nei rifiuti domestici generici.

Per un trattamento adeguato, recupero e riciclaggio di vecchi prodotti e batterie usate, vi preghiamo di portarli negli appositi punti di raccolta, secondo la legislazione vigente nel vostro paese.

Per ulteriori informazioni sulla raccolta e sul riciclaggio di vecchi prodotti e batterie, vi preghiamo di contattare il vostro comune, i vostri operatori per lo smaltimento dei rifiuti o il punto vendita dove avete acquistato gli articoli.

Nota per il simbolo delle batterie (esempio con simbolo chimico riportato sotto il simbolo principale):

Questo simbolo può essere usato in combinazione con un simbolo chimico; in questo caso è conforme ai requisiti indicati dalla Direttiva per il prodotto chimico in questione.

Le batterie che contengono sostanze inquinanti (ad esempio Hg = mercurio, Pb = piombo, Cd = cadmio) sono etichettate con il simbolo in alto.

### **XOMAX in the world wide web**

XOMAX manufacturer's information:  
<http://www.xomax.de>

### **XOMAX distribution worldwide**

Purchase XOMAX car radio online:  
<https://www.carmediashop.de>